

## Bevezetés

Jertek, hódoljunk Istennek, a mi Királyunknak.

Jertek, hódoljunk és boruljunk le Krisztus Isten, a mi Királyunk előtt.

Jertek, hódoljunk és boruljunk le maga Krisztus, a mi Királyunk és Istenünk előtt.

## 103. zsoltár

Áldjad én lelkem az Urat! Én Uram Istenem, felmagasztaltattál nagyon.

Ékességbe és fennségbe öltöztél, aki felöltötte a világosságot mint köntöst.

Aki kifeszítette az eget mint sátorponyvát, és befedte a vizekben az Ő hajlékát.

Aki a fellegeket zsámolyául tette, és jár a szeleknek szárnyán.

Aki az Ő angyalait szellemekké teszi, és az Ő szolgálait a tűz lángjává.

Aki a földet biztonságra alapozta; nem rendül az meg mindörökké.

A mélység mint köntös az Ő öltözete; a hegyek fölött is vizek állanak.

Haragod elől menekülnek, mennydörgésed hangjától megriadnak.

Hegyek emelkednek, és völgyek szállnak alá a helyre, amelyet megalapoztál nekik.

Határt vontál meg, amelyet át nem hágnak, és nem térnek

vissza, hogy elborítsák a földet.

Aki kibocsátja a forrásokat a medrekbe; a hegyek között haladnak el a vizek.

Megitatják a mezők minden állatait, a vadszamarak is eloltják szomjúságukat.

Melléjük telepednek az ég madarai; a sziklák közül hangot adnak.

Aki megöntözi a hegyeket az Ő hajlékából; a Te munkáidnak gyümölcséből megelégtetted a föld.

Aki füvet sarjaszt az állatoknak, és növényeket az emberek szolgálatára, hogy kenyeret termeljenek a földből, és bort, mely megvidámítja az embernek szívét, hogy orcája ragyogjon az olajtól, és a kenyér erősítse az embernek szívét. Megelégtetted a völgy fáit, a Libanon cédrusai, amelyeket elültettél.

Madarak fészkelnek ott, a gémekek hajléka uralkodik közöttük.

A magas hegyek a szarvasoknak, a szikla pedig a nyulaknak menedéke.

Teremtett holdat időszakok jelzésére; a nap megismerte a maga lenyugvását.

Sötétséget szerzett és éjszaka lett; és járnak abban az erdőnek minden vadjai; oroszlánkölykök, melyek ragadozásra vágnak és Istentől várják eledelüket.

Felkelt a nap és összegyűlnek, és hajlékaikban elnyújtóznak.

Kimegy az ember az ő dolgára és az ő munkájára napestig.

Mily nagyok a Te műveid, Uram! Mindeneket bölcseséggel teremtettél; megtelt a föld a Te alkotásaiddal.

Ez a tenger nagy és terjedelmes; abban csúszómászók vannak, melyeknek nincsen száma, apró állatok nagyokkal együtt.

Hajók járnak ott; sárkány, melyet arra terem tettél, hogy játszadozzék benne.

Mindenek Tereád várnak, hogy megadd eledelüket alkalmas időben; amikor megadod nekik, ők összegyűlnek.

Amikor megnyitod kezedet, a mindenség megtelik jósággal; amikor elfordítod orcádat, megrendülnek.

Elveszed lelküket, és kimúlnak, és visszatérnek a porba.

Kibocsátod a Te Lelkedet, és megújulnak, és újjá teszed a föld színét.

Legyen az Úrnak dicsőisége mindörökké; örvendezzék az Úr az Ő műveiben.

Aki letekint a földre és megremegteti azt; aki megérinti a hegyeket és füstölögnek azok.

Énekelek az Úrnak életemben, zengedezek az én Istenemhez, amíg csak vagyok.

Kedves legyen Őelőtte az én beszédem, én pedig örvendezem az Úrban.

Vesszenek el a földről a bűnösök és a törvényszegők, hogy ne legyenek többé.

Áldjad én lelkem az Urat.

A nap megismerte a maga lenyugvását. Sötétséget szerzett, és éjszaka lett.

Mily nagyok a Te műveid. Uram! Mindeneket bölcsességben teremtetted.

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek, most és mindenkor és mindörökre örökké. Ámin.

Alleluja, alleluja, alleluja! Dicsőség Néked, Isten.

Alleluja, alleluja, alleluja! Dicsőség Néked, Isten.

Alleluja, alleluja, alleluja! Dicsőség Néked, Isten.

## Békességes könyörgés

Békességben könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

A fentről való békességért és lelkünk üdvösségéért könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

Az egész világ békéjéért, Isten szent egyházainak jólétéért, és a mindenek egyesüléséért könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

Ezért a szent hajlékért és azokért, akik abba hittel, áhítattal és isteni félelemmel járnak, könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

Az istenfélő és igazhitű keresztényekért könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

főpásztorunkért N.ért, a tisztas papságért, a krisztusban szolgáló diakónusok rendjéért, az egész egyházi rendért és a népért könyörödjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

Istenoltalmazta hazánkért, annak vezetőiért és hadseregéért, könyörödjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

Ezért a városért, minden városért és vidékéért, és mindazokért, akik azokban hittel élnek, könyörödjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

A levegő kedvező változásáért, a föld gyümölcseinek bőségéért és békés időkért könyörödjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

A hajózókért, úton levőkért, betegekért, szenvedőkért, foglyokért és ezek megváltásáért könyörödjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

hogy mentsen meg minket minden bánattól, haragtól, veszedelemtől és szükségétől, könyörödjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

Oltalmaz, üdvözíts, irgalmaz és őriz meg minket, Isten, a Te kegyelmeddel.

Uram irgalmazz.

Szentséges, tisztaságos, fölöttébb áldott, dicsőséges Nagyasszonyunkról, Istennek Szülőjéről és Örökszűz Máriáról minden szentekkel együtt megemlékezvén, önmagunkat és egymást, és egész életünket Krisztus Istenünknek ajánljuk.

Néked Uram.

Mert Téged illet minden dicsőség, tisztelet és hódolat, az Atyát és fiút és Szent Lelket, most és mindenkor és mindörökkön örökké.

Ámin.

## Boldog az a férfiú

Boldog az a férfiú, aki nem jár a gonoszok tanácsában.

\*\*\* Alleluja, alleluja, alleluja.

Mert ismeri az Úr az igazak útját, és a gonoszok útja elvész.

\*\*\* Alleluja, alleluja, alleluja.

Szolgáljatok az Úrnak félelemben, és örvendeztetek Néki rettegésben.

\*\*\* Alleluja, alleluja, alleluja.

Boldogok mindazok, akik Őbenne bíznak.

\*\*\* Alleluja, alleluja, alleluja.

Kelj föl, Uram, ments meg engem, én Istenem.

\*\*\* Alleluja, alleluja, alleluja.

Az Úré az üdvözítés, és a Te népeden a Te áldásod.

\*\*\* Alleluja, alleluja, alleluja.

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek.

\*\*\* Alleluja, alleluja, alleluja.

Most és mindenkor és mindörökre örökké. Ámin.

\*\*\* Alleluja, alleluja, alleluja.

Alleluja, alleluja, alleluja! Dicsőség Néked, Isten.

Alleluja, alleluja, alleluja! Dicsőség Néked, Isten.

Alleluja, alleluja, alleluja! Dicsőség Néked, Isten.

## Kris könyörgés

Újra meg újra békességben könyörgjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

Oltalmaz, üdvözíts, irgalmaz és őriz meg minket, Isten, a  
Te kegyelmeddel.

Uram irgalmazz.

Szentséges, tisztaságos, fölöttébb áldott, dicsőséges  
Nagyasszonyunkról, Istennek Szülőjéről és Öröksűz  
Máriáról minden szentekkel együtt megemlékezvén,  
önmagunkat és egymást és egész életünket Krisztus  
Istenünknek ajánljuk.

Néked Uram.

Mert Tied a hatalom és Tied az Ország és az erő és a  
dicsőség, az Atyáé és Fiúé és Szent Léleké, most és  
mindenkor és mindörökre örökké.

Ámin.

## Uram Tehozzád kiáltottam

(2. hang)

Uram, Tehozzád kiáltottam, hallgass meg engem.

Hallgass meg engem, Uram.

Uram, Tehozzád kiáltottam, hallgass meg engem.

Figyelj föl könyörgésem hangjára, midőn Tehozzád kiáltok.

Hallgass meg engem, Uram.

Igazodjék fel az én imádságom, mint a tömjénfüst, a Te színed elé; kezeimnek fölemelése esti áldozat legyen.

Hallgass meg engem, Uram.

10. Vezesd ki a tömlöcből az én lelkemet, hogy magasztaljam a Te nevedet.

Az Atyától időknél előtte született, \* és a Szűz Máriától megtestesült Isten Igének \* jöjjetek hódoljunk, \* mert eltűrvén a keresztet, temetésnek átadatott, \* amint Ő maga akarta; \* és feltámadván halottaiból, \* üdvözített engem, a tévelygő embert.

9. Körülvesznek engem az igazak, amikor majd jót teszel velem.

Krisztus, a mi Üdvözítőnk \* keresztre szegezvén az ellenünk szóló adósságlevelet \* megsemmisítette azt, \* s megszüntette



a halál hatalmát. \* Hódolunk a harmadnapí feltámadásának.

8. A mélységből kiáltottam Hozzád, Uram. Uram, hallgasd meg az én hangomat.

Az arkangyalokkal együtt magasztaljuk \* Krisztus feltámadását, \* mert Ő a mi lelkünk Megváltója és Üdvözítője, \* aki az Ő félelmetes dicsőségével és hatalmas erejével újból eljő \* megítélni a világot, amelyet alkotott.

7. Legyenek füleid figyelmesek könyörgésem hangjára.

Téged, a keresztre feszített és eltemetett Uralkodót \* hirdetett az angyal, \* és így szólt az asszonyokhoz: \* Jertek és lássátok, hol feküdt az Úr; \* de feltámadt, amiképpen megmondotta mint Mindenható. \* Ezért is hódolunk Néked, \* az egyedül Halhatatlannak. \* Életetadó Krisztus, irgalmazz nekünk.

6. Ha számbaveszed a törvénszegéseket, Uram, Uram, ki állhat meg Előtted? De Tenálad van a könyörület.

Kereszteddél megszüntetted a gyümölcsfa átkát, \* temetésseddel megölted a halál hatalmát, \* feltámadásoddal pedig megvilágosítottad az emberek nemzetségét, \* ezért Hozzád így kiáltunk: \* Jöttevő Krisztus Istenünk, dicsőség Néked.

5. A Te nevedért vártalak, Uram; várta a lelkem a Te igédet; reménykedett az én lelkem az Úrban.

Megnyíltak Előtted Urunk \* félelemmel a halál kapui, \* s az alvilág őrsegei látván Téged megrettentek; \* mert az érckapukat összezúztad, \* s ledöntötted a vaskorlátokat, \* kivezettél bennünket a sötétségből és a halál árnyékából, \* és a bilincseket széttörted.

4. A reggeli őrsgváltástól az éjszakáig, a reggeli őrsgváltástól reménykedjék Izrael az Úrban.

Az üdvösség dicsőőénekét zengve, \* ajkainkkal énekeljünk: \* Jertek mindannyian, \* boruljunk le az Úrnak házában, mondván: \* Ki a keresztfára feszítettél, \* és halottaidból feltámadtál, \* s az Atyának ölében vagy, \* könyörülj a bűneinken.

3. Mert az Úrnál van az irgalom, és nagy Őnála a szabadítás, és Ő szabadítja meg Izraelt annak minden vétkeitől.

### (8. hang)

A Szentlélek átvilágító fénye folytán \* Krisztus országának tündöklő drágaköveként tűntél fel, \* a hitért bátran harcoltál, \* az istentagadók hadrendjét szétszórtad, \* és rajtuk győzelmet arattál, bajnok vértanú. \* Azért híven dicsőítünk téged, \* mint legyőzhetetlen katonát. \* Esedezzel a mi lelkünk üdvösségeért!

2. Dicsérjétek az Urat minden nemzetek, magasztaljátok Őt minden népek.

Az eltévelyedés hullámverésén átkeltél, \* Krisztus legyőzhetetlen jobbjá kormányzott, \* mígnem lehorgonyoztál a szellemi révben, \* soha meg nem szűnő nyugalomba jutottál, \* és el nem múló dicsőségre lettél méltóvá, \* istenszerető Jácint vértanú! \* Mindenkor örvendezve esedezzel, \* hogy a mi lelkünk üdvözülhessen!

1. Mert nagy volt az Ő irgalma mirajtunk, és az Ő igazsága mindörökké megmarad.

Saját testrészeiddel megdicsőítetted a halhatatlan Istent, \* midőn halálba mentél érte. \* Azért halhatatlan adományok részesévé tett téged, bölcs Jácint, \* és mindenkor meg is dicsőít csodajelekkkel és csodaerővel, \* sírod pedig mindenkinek megszentelés forrása. \* Esedezzel a mi lelkünk üdvösségéért!

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek.

Most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

Kihez lettél hasonlóvá, szerencsétlen lelkem? \* Hiszen bűnbánatra sohasem hajlasz, \* sem a tűztől nem félsz a gonoszban való megátalkodottság közepette! \* Kelj föl, és

hívd segítségül azt, \* aki egyedül gyors a segítségben, és kiáltsd: \* Ne szűnj meg könyörögni, Tisztaságos, a te Fiadhoz és Istenedhez, \* hogy mentsen meg minket az ellenség cselvetéseitől!

## Derűs világossága

**Bemenet a tömjénezővel.**

**Bölcsesség! Emelkedjetek fel!**

Derűs világossága a szent és boldog és halhatatlan mennyei Atya isteni dicsőségének, Jézus Krisztus! Eljövén a napnak lenyugvásához, és látván az esteli fényt, imadjuk az Atyát, a Fiút és a Szent Lelket. Mert Te méltó vagy, hogy minden időben szent hangon énekeljünk Tenéked, Isten Fia, ki éltet adsz a világnak, miért is ez a világ dicsóít Téged.

## Prokimen

**(6. hang)**

Az Úr uralkodik, ékességbe öltözött.

Hatalomba öltözött az Úr, és körülövezte magát.

És megerősítette a földkerekséget, amely nem rendül meg.

A Te házadat illeti szentség, Uram, napok hosszág.

## Állhatatos könyörgés

Mondjuk mindnyájan, teljes lelkünkől és teljes elménkből,  
mondjuk:

Uram irgalmazz.

Mindenható Urunk, atyáinknak Istene, könyörgünk hozzád,  
hallgass meg és irgalmazz.

Uram irgalmazz.

Irgalmazz nékünk, Isten, a Te nagy irgalmasságod szerint,  
könyörgünk hozzád, hallgass meg és irgalmazz.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

Könyörgünk még szentséges atyánkért, N. metropilitánkért és  
Krisztusban egész testvériségünkért.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

Könyörgünk még istenoltalmazta hazánkért, annak  
kormányáért és hadseregéért.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

Könyörgünk még testvéreinkért: papokért,  
szerzetespapokért, és Krisztusban egész testvériségünkért.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

Könyörgünk még e szent hajlék boldog és magasztos  
alapítóiért, és minden eddig elhunyt atyáinkért és

testvéreinkért, és az itt és mindenütt nyugovó igazhitűekért,  
a hitért és házáért elesettekért.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

könyörgünk még Isten szolgáinak, e szent egyház tagjainak  
kegyelembefogadásáért, életéért, békességéért, egészségéért,  
megváltásáért, meglátogatásáért, bűneinek bocsánatáért és  
elengedéséért.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

könyörgünk még azokért, akik ebbe a szent és  
tisztéletreméltó hajlékba gyümölcsöket hoznak és jót  
cselekesznek, akik itt fáradoznak, énekelnek, és a körülálló  
népért, mely várja a Te nagy és bőséges irgalmadat.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

Mert irgalmas és emberek szerető Isten vagy, és Néked  
dicsőséget zengünk, az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek,  
most és mindenkor és mindörökkön örökké.

Ámin.

## Add Urunk

Add Urunk, hogy ez estén, minden bűntől megőrizzuk  
magunkat. Áldott vagy Te Urunk, atyáinknak Istene,  
dicséretes és dicsőséges a Te neved mindörökké. Ámin.  
Legyen Uram a Te kegyelmed rajtunk, amint Tebenned  
bízunk. Áldott vagy Te, Urunk, taníts meg minket a Te

igazságidra. Áldott vagy Te Uralkodó, oktass bennünket a Te igazságidra. Áldott vagy Te Szent, világosíts meg minket a Te igazsággal. Uram a Te kegyelmed örökké, kezeid munkáit meg ne vesd. Téged illet a dicséret, Téged illet az ének, Téged illet a dicsőség, Atya és Fiú és Szent Lélek most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

## KÉRŐ KÖNYÖRGÉS

Teljesítsük esti könyörgésünket az Úrnak.

Uram irgalmazz.

Oltalmazz, üdvözíts, irgalmazz és őrizz meg minket, Isten, a Te kegyelmeddel.

Uram irgalmazz.

hogy az egész est tökéletes, szent, békeséges és büntelen legyen, kérjük az Úrtól.

Add meg Uram.

A béke angyalát, hűséges vezetőt, lelkünk és testünk őrizőjét kérjük az Úrtól.

Add meg Uram.

Bűneink és vétkeink bocsánatát és elengedését kérjük az Úrtól.

Add meg Uram.

Lelkünk számára jókat és hasznosakat, és békét a világnak  
kérjünk az Úrtól.

Add meg Uram.

hogy életünk hátralévő idejét békességben és bűnbánatban  
tölthessük el, kérjük az Úrtól.

Add meg Uram.

hogy életünket keresztény módon, fájdalom nélkül,  
tisztességesen és békességesen fejezhessük be, és arról  
krisztus félelmetes ítélőszéke előtt jól adhassunk számot,  
kérjük az Úrtól.

Add meg Uram.

Szentséges, tisztaságos, fölöttébb áldott, dicsőséges  
Nagyasszonyunkról, Istennek Szülőjéről és Örökszűz  
Máriáról minden szentekkel együtt megemlékezvén,  
önmagunkat és egymást és egész életünket krisztus  
Istenünknek ajánljuk.

Néked Uram.

Mert jóságos és embereket szerető Isten vagy, és Néked  
dicsőséget zengünk, az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek,  
most és mindenkor és mindörökkön örökké.

Amin.

Békesség mindnyájatoknak.

És a te lelkednek.



Fejünket hajtsuk meg az Úrnak.  
Néked Uram.

Urunk Istenünk, aki meghajlítottad az egeket, és az emberi nem üdvöztetése végett alászállottál, tekints le a Te szolgáidra és a Te örökségedre. Mert Néked, a félelmetes és embereket szerető Bírónak hajtottak fejet és vetették alá nyakukat a Te szolgáid, nem emberi segítséget várva, hanem a Te irgalmadat és üdvöztetésedet áhítva; kiket is oltalmaz minden időben és ezen az estén és a közeli éjszakában is minden ellenségtől, minden ellenséges ördögi cselekvéstől, hívságos gondolatoktól és gonosz emlékeztetésektől.

Legyen áldott és dicsőített a Te Országod hatalma, az Atyáé és fiúé és Szent Léleké, most és mindenkor és mindörökkön örökké.

Amin.

## Aposzticha

(2. hang)

A Te feltámadásod Krisztus Üdvözítő, \* beragyogta az egész földkerekséget, \* és általa visszahívtad a Te teremtményedet.

\* Mindenható Urunk, dicsőség Néked.

Az Úr uralkodik, ékességbe öltözött.

A keresztfá által megszüntetted, Üdvözítő, \* a gyümölcsfa átkát; \* a halál hatalmát temetésseddel megölted, \* nemzetségünket pedig megvilágosítottad a Te feltámadásoddal. \* Ezért így kiáltunk Hozzád: \* Életetadó Krisztus Istenünk, dicsőség Néked.

És megerősítette a földkerekséget, amely nem rendül meg.

Amikor a keresztre szegezve jelentél meg Krisztus, \* elváltottattad a teremtményeid szépségét: \* a katonák megmutatták az embertelenségüket, \* átszúrván lándzsával oldaladat, \* a héberek pedig követelték sírod lepecsételését, \* nem ismervén hatalmadat. \* Ki irgalmas szármagadban elfogadtad az eltemettetést, \* és harmadnap feltámadtál, \* Urunk, dicsőség Néked.

A Te házadat illeti szentség, Uram, napok hosszág.

Ó életetadó Krisztus, \* aki önként tűrted el a szenvedést a halandókért, \* leszállván az alvilágba mint hatalmas, \* a jöveteledre ott várakozókat kiragadtad a hatalmasnak kezéből, \* s a Paradicsomot ajándékoztad nekik \* lakhelyül az alvilág helyett. \* Ajándékozd azért nekünk is, \* kik dicsérjük harmadnapi feltámadásodat, \* a bűnöktől való megtisztulást és a nagy irgalmat.

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek.

Most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

## Most bocsásd el

Most bocsásd el Uram a Te szolgádat a Te igéd szerint békességben, mert látták szemeim a Tőled küldött Üdvözítőt, kit rendeltél minden népek színe elé, Világosságul a pogányoknak megvilágosítására és dicsőségül a Te népednek, Izraelnek.

## háromszorszent

Szent Isten, Szent Hatalmas, Szent Halhatatlan, irgalmazz nekünk.

Szent Isten, Szent Hatalmas, Szent Halhatatlan, irgalmazz nekünk.

Szent Isten, Szent Hatalmas, Szent Halhatatlan, irgalmazz nekünk.

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

Szentséges Háromság irgalmazz nekünk, Urunk könyörülj a mi bűneinken, Uralkodónk bocsásd meg törvényszegéseinket, Szent keresd fel, és gyógyíts meg a mi betegségeinket a Te nevedért.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

Mi Atyánk, ki a mennyekben vagy, szenteltessék meg a Te neved, jöjjön el a Te Országod, legyen meg a Te akaratod, miképpen a Mennyben, úgy a földön is. Mindennapi kenyerünket add meg nekünk ma, és bocsásd meg vétkeinket, miképpen mi is megbocsátunk az ellenünk vétkezőknek, és ne vígy minket kísértésbe, de szabadíts meg a gonosztól.

Mert Tied az Ország és a hatalom és a dicsőség, az Atyáé és fiúé és Szent Léleké, most és mindenkor és mindörökkön örökké.

Ámin.

## Tropáriumok

(2. hang)

Midőn leszállottál a halálba, Halhatatlan Élet, \* megölted a poklot az Istenség villámával, \* midőn pedig a halottakat a föld mélyéből feltámasztottad, \* minden Mennyei Hatalmak így kiáltottak: \* Életetadó Krisztus Istenünk, dicsőség Néked.

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek.

(4. hang)

A hit szabályának és a szelídség mintaképének, \* a mértékletesség tanítójának \* mutatott föl téged a te nyájad előtt a dolgok igazsága. \* Azért alázatodban elérted a magasságot, \* szegénységedben a gazdagságot. \* Miklós főpap atyánk, esedezz Krisztus Istenhez, \* hogy üdvözítse a mi lelkünket.

Most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

(2. hang)

Mind értelem fölött vannak, \* mind fölöttébb dicsőségesek a Te titkaid, Istennek Szülője; \* tisztasággal megpecsételt, \* és szüzességben megőrzött, hamisítatlan Anyává lettél, \* megszülvén az igaz Istent. \* Hozzá esedezz, hogy üdvözljön a mi lelkünk.

## Elbocsátás

Bölcsesség!

Adj áldást.

Áldott legyen Krisztus, a mi Istenünk, aki van, mindig, most és mindenkor és mindörökkön örökké.

Ámin. Erősítsd meg, Isten a szent orthodox hitet és orthodox keresztényeket mindörökre.

Istennek Szentséges Szülője, ments meg minket.

Aki a keruboknál tiszteltebb és a szeráfoknál

hasonlíthatatlanul dicsőbb vagy, aki az Isten Igét sérületlenül szülte, Istennek valóságos Szülője, Téged magasztalunk.

**Dicsőség Néked, Jézus Istenünk, a mi Reménységünk, dicsőség Néked.**

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Adj áldást, atyánk.

halottaiból feltámadt Jézus igaz Istenünk, az Ő tisztaságos Anyjának, a szent, dicsőséges és dicséretes apostoloknak, szent N=nek (akié a templom) és szent N=nek (akinek az ünnepe van), szent és igaz istenősöknek, Joákimnak és Annának és minden szenteknek közbenjárásai által, irgalmazzon nekünk és mentsen meg minket, mint jóságos és embereket szerető.

Ámin.

Szentatyáink imái által Jézus Jézus Istenünk könyörülj rajtunk és üdvözíts minket.

Ámin.